

# MAS INFORMACION NACIONAL Y EXTRANJERA

## Barcelona: «HISTORIES DE LA MA ESQUERRA», NARRACION GANADORA DEL «XVI PREMI JOAN SANTAMARIA»

Su autor, Jesús Moncada, es de Mequinenza y reside en Barcelona desde hace cinco años

Ayer se proclamó el «XVI Premi Joan Santamaria 1971», para narraciones o novela corta. En el transcurso de una cena, a la que asistieron destacadas personalidades de la vida literaria catalana, se dio el significado e importancia de la convocatoria, por el señor Durán y Sanpere, que presidió una de las mesas, se dio cuenta de los 110 donantes de premios, por parte del señor Solsona y don Carles Sala informó de las actividades de la «Penya Santamaria» y su cariz social en la vida catalana.

Durante el año se dedicaron sesiones al autor teatral Ramon Gomis; tratadista de arte y especialmente de la sardana, Josep Mainá; dibujante, Francesc Vila «Cesc»; catódrico de economía, Ramon Trias Fargas; periodista y escritor, Sebastián Gasch; conservador del Museo Episcopal de Vich, reverendo doctor Eduard Junyent. Se refirió a la inspiración de numerosas publicaciones y citó méritos de galardonados en convocatorias de premios y concursos de las letras y las artes catalanas, en los que colaboró directa o indirectamente la citada «Penya Santamaria».

### El ganador

Seguidamente se ofreció el veredicto del premio y resultó vencedora la narración «Historias de la ma esquerra», que tenía por lema «El carro per les pedres», de la que es autor Jesús Moncada Estruga, joven nacido en Mequinenza, pintor que hace cinco años se trasladó a Barcelona, empleándose, después de un período de orientación, en una editorial. Dijo «que escribe en catalán porque al comprobar que existía

## Un magistrado romano se suicida a lo bonzo

Roma, 25. — Se ha suicidado a lo bonzo la noche pasada en Ostia, Roma, el ex magistrado Gaetano Buccellati. El cuerpo del letrado ha sido encontrado carbonizado en el interior de su automóvil por la policía. Dentro del vehículo se hallaban un rosario y los restos de algunos libros de contenido político.

Gaetano Buccellati, quien últimamente residía en Poppi (provincia de Arezzo), había renunciado hace algunos años a su cargo de magistrado a causa de un tumor que padecía en la garganta. Buccellati era conocido últimamente por la vida de ermitaño que llevaba. Desde hacia unos años el ex magistrado se había retirado a una casa de campo, renunciando a toda comodidad temporal, y se había dedicado totalmente al estudio de libros políticos y a la oración. Según comenta hoy un diario romano, Buccellati aspiraba a ingresar en una orden religiosa. — EFE.

una cultura catalana, sintió un impulso de integrarse en ella y creía que debía incorporarse por razones de autenticidad». Manifestó que existen 30.000 catalano-parlantes en la franja aragonesa lindante con la región catalana y que pretende seguir escribiendo sobre ella, por estimarla de gran interés. Igualmente expresó que no sería capaz de traducir al castellano su obra para darle un sentido tan profundo como lo ha hecho en catalán y que siempre será mucho mejor que la traduzca otro autor. Este premio está dotado con 20.000 pesetas. La novela obtuvo tres votos y se clasificaron con acésit, con un voto una, «Tom», de Josep Vallverdú y «El cavall no es de cartó», de Jaume Meléndez.

El acto finalizó con unas emotivas palabras del presidente del Jurado, señor Benguerel, quien hizo un compendio de sus memorias, resaltando un capítulo en el que señala que el patriotismo de mayor rendimiento se halla en conservar la propia lengua, que consideró un sustancial principio de valor histórico. Junto al señor Benguerel integraron el Jurado los señores Sifre, Solans, Carbonell y Passola. El historiador, señor Coll Alentorn, pronunció unas palabras para cerrar el acto, con una glosa del «Premi Joan Santamaria».

## FUTBOL: Triunfo del Mataró sobre el Español por 2-0 en partido amistoso

En encuentro amistoso el Mataró ha recibido la visita del Real Club Deportivo Español al que ha vencido por dos goles a cero, marcados en la segunda parte por Badalona, a los 3 minutos y por Robles, a los 31, en sendos contraataques que han congado a contrapié a la defensa del Español.

El partido se ha caracterizado por un persistente dominio del Español, más pronunciado en la primera parte pero la enérgica defensa que ha hecho el Mataró de su marco junto con el desacierto de los delanteros españolistas en el tiro ha sido la causa de su derrota.

Ha arbitrado el colegiado Pedro Español, con muchos fallos.

Los equipos, en el primer período, han presentado las siguientes alineaciones: MATARÓ. — Nadal, Graupera, Bilbao, Juanito, Ramos, Gimeno, Alonso, Zaballa, Fausto, Oliver y Salcedo.

ESPAÑOL. — Bertomeu, Osorio, Grifa, Martínez, Lico, Glaría, Pepín, Solsona, Docal, Carbonell y José María.

Las alineaciones en la segunda parte han sido:

MATARÓ. — De Pablo, Floriach, Bilbao, Juanito, Martí, Ramos, Alonso, Zaballa, Yola, Oliver, Badalona.

ESPAÑOL. — Bertomeu, Ochoa, Balo, Granero, Grandón, Glaría, Amas, Rodilla, Cotel, Solsona y Parés.

## «BOLETIN OFICIAL»

Ordenes y resoluciones de interés que se publican hoy

Madrid, 25. — Por una Resolución del Ministerio de Comercio que publica el «B. O. del Estado» de mañana, se modifican las del 17 de diciembre de 1970 y 18 de febrero de 1971 sobre procedimiento de autorización de licencias globales de exportación y sobre productos que pueden acogerse al régimen de licencia global de exportación.

—Por otra Resolución del Ministerio de Trabajo, por la que se aclaran determinados conceptos de las indemnizaciones que ha de percibir el personal afectado por el plan de reestructuración de la industria textil algodonera.

—Las tarifas a percibir en los servicios discrecionales de transporte de mercancías se establecen por una Orden del Ministerio de Obras Públicas que el «B. O. del E.» publicará mañana.

—Ha sido constituida una comisión asesora en el planeamiento y programación educativa por una Orden del Ministerio de Educación y Ciencia que mañana publicará el «B. O. del E.»

—Por una Orden del Ministerio de Información y Turismo que el «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana se convoca concurso para la concesión de subvenciones a proyectos de inversiones en estaciones invernales de montaña. — Cifra.

## MUNDO LABORAL

### PARO EN DOS MINAS ASTURIANAS

Por un accidente en el que pereció un trabajador

Oviedo, 25. — Un total de 274 mineros (239 del pozo «Santa Bárbara» y 35 del pozo «San Víctor») han faltado al primer relevo de esta mañana en señal de duelo por la muerte, en accidente laboral, de un compañero.

El accidente ocurrió en la noche de ayer en el pozo «Santa Bárbara», de la empresa nacional «Hunosa», en la zona de Turón, cuando el ayudante minero Feliciano García González, de 48 años, casado, con tres hijos, cayó por el pozo auxiliar de explotación.

Según parece, la empresa sancionará a los 35 que han faltado al trabajo en el pozo «San Víctor», cercano al «Santa Bárbara», dado que la autorización para ausentarse del trabajo en caso de accidente mortal sólo rige para los mineros del pozo donde ocurre el accidente. — Europa Press.

## VUELVE LA ANORMALIDAD A LAS MINAS DE ANTRACITA DE LEON

León, 25. — Han vuelto al paro gran número de mineros del sector de la antracita, en la provincia de León. Son entre 1.400 y 1.500 los parados.

Como se recordará, el conflicto arranca de veinte días atrás, cuando se firmó la ruptura de las negociaciones del convenio colectivo sindical de ámbito provincial para el sector de la antracita.

La parte empresarial ofreció hace pocos días aumentar los salarios en unas sesenta pesetas diarias, incluidas en ellas las 25 diarias dadas como anticipo del convenio, pero speeditada esta propuesta a la vuelta total al trabajo. — Europa Press.

## TARRASA: Acontecimiento jazzístico en puertas

Cuatro actuaciones consecutivas del trompeta negro norteamericano Dizzy Reece

Otra vez tendrá efecto en Tarrasa un acontecimiento jazzístico de los que hace un tiempo vienen ofreciéndose a la afición de la ciudad y que atraen a Tarrasa a numerosos incondicionales del jazz de toda la región catalana. El Club de Jazz de Amigos del Arte-Juventudes Musicales de Tarrasa, en su incansable labor de proporcionar a la afición tarrasense la actuación de las mejores figuras del jazz del momento actual, ha programado cuatro actuaciones consecutivas del gran trompeta negro norteamericano Dizzy Reece, acompañado por el grupo francés compuesto por Marc Alibert, guitarra; Enric Fontes, piano y piano eléctrico; Marc Berthet, bajo; y Jacky Cralsac, percusión. La presentación de este famoso intérprete y del acreditado conjunto francés tendrá efecto en la noche de mañana jueves, a las once, en los salones del Gran Casino, ofreciéndose tres sesiones consecutivas más, el viernes, sábado y domingo, siempre a las once de la noche, la segunda en el auditorium de la propia entidad «Amigos del Arte», y las dos últimas, de carácter más reducido, en la Jazz-Cava que el Club de Jazz de Tarrasa tiene en funcionamiento permanente en la calle de San Quirico.

Aumenta el interés de esta actuación de Dizzy Reece en Tarrasa, sobre todo para cuantos aficionados puedan acudir desde fuera de la ciudad, el hecho de que el gran trompeta norteamericano no actuará en ninguna otra sala de nuestra región ni de la propia Barcelona ciudad. La presentación de Dizzy Reece y el conjunto francés de Marc Alibert en Tarrasa ha sido posible aprovechando una gira que el afamado trompeta negro está realizando por Europa.

Las sesiones de jazz programadas para el jueves en el Gran Casino y el viernes en la sala de Amigos del Arte, tendrán como complemento la actuación del «Josep Puigbó Jazz Quintet», formado por José María Farrás, trompeta; Josep Puigbó, piano; Ricard Solà, trombón; Luis Subirana, bajo y Adrià Font, batería, conjunto perteneciente al Club de Jazz de Amigos del Arte-Juventudes Musicales de Tarrasa, que goza de merecida fama en el mundo del jazz nacional.

En conjunto, un nuevo y auténtico atractivo para todos los aficionados al jazz de Tarrasa, de Barcelona y de todas las poblaciones cercanas. — R. M. WENBERG.

## ESPAÑA PROMUEVE EN DINAMARCA SU TURISMO Y SU COMERCIO

Una interesante exposición se está celebrando en Copenhague con este objetivo

Helsinki, 25. — Estos días España está presente en la capital danesa con dos promociones por demás interesantes: Por un lado con una originalísima publicidad turística y, por otro, con una exposición comercial de la que puede resultar también un evidente aumento de nuestras exportaciones a este país.

La promoción comercial se celebra en el centro permanente que, en esta capital, mantiene la Dirección General de Comercio Exterior y la Comisaría de Ferias de nuestro Ministerio de Comercio y consiste en una amplia exposición-muestrario de nuestra producción conservera. Allí hay conservas vegetales, de pescado, zumos y jugos de frutas, alcázaras, platos preparados y otras especialidades y viene a ser como un heraldo de la próxima Feria Internacional de la Conserva y la Alimentación que se celebra todos los años en Murcia y en la que, como es sabido, tiene cabida también la maquinaria relacionada con este sector conservero.

### Un amplio mercado

A estas exposiciones-muestrario de nuestro centro comercial permanente en Copenhague acuden, por invitación expresa, compradores potenciales de todos los países nórdicos. En el sector de la conserva, que en los últimos años había, efectivamente, perdido algunas posiciones en estos mercados, se va a mejorar la promoción comercial a base de una unificación de marcas bajo la genérica de «España», lo cual es obvio vendrá a dar una uniformidad no sólo por parte del exportador español, sino también a la del detallista.

Hay el propósito firme y decidido en conseguir que esta unificación obtenga el éxito para el que ha sido ideada, y no hay motivo para creer que el objetivo tarde en alcanzarse.

### El importante turismo procedente del Norte

Sabido es que el turismo procedente de los países nórdicos constituye para España uno de los más regulares y constantes. Suecia va en cabeza con cifras de visitantes que son ya del orden del medio millón y, consolidados también los contingentes procedentes de Finlandia y de Noruega, Dinamarca está alcanzando cifras de aumento verdaderamente espectaculares.

## Albania e Irán establecen relaciones diplomáticas

Viena, 25. — Los Gobiernos de Albania y de Irán han acordado establecer relaciones diplomáticas y efectuar un intercambio de embajadores, según informó ayer la agencia albanesa de noticias ATA.

El informe publicado por Tirana no facilita más detalles. — APEFE.

En el último mes de abril, por ejemplo, ha contado entre los países que han dado un porcentaje de incremento —en relación con el mismo mes del año pasado— más fenomenales.

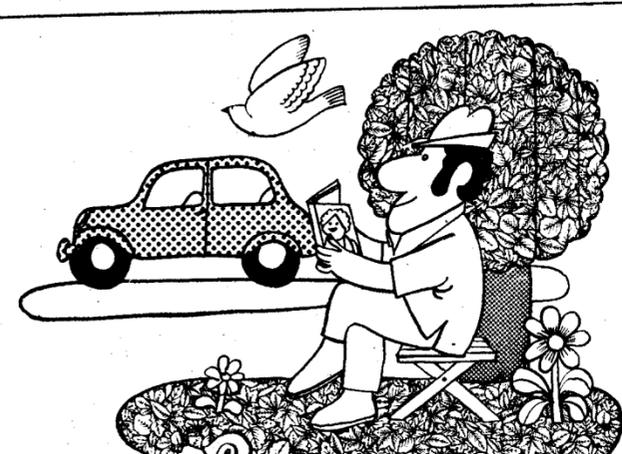
La Dirección General de Promoción del Turismo no descuida estos mercados tan provechosos, y a través de las respectivas oficinas nacionales españolas del turismo en las capitales nórdicas, viene efectuando una serie de actos para mantener y, en lo que cabe, aumentar todavía aquella tendencia hacia nuestra patria de los visitantes de estos países.

### Cincuenta mil metros cuadrados

En Copenhague se ha hecho hoy la inauguración oficial de una curiosa experiencia en materia de promoción turística. Todo un centro comercial de esta capital, con sus tiendas, supermercados, bancos, servicios e, incluso, clínicas, con una superficie total de cincuenta mil metros cuadrados, ha sido convertida en portavoz de las bellezas y facilidades turísticas de nuestra patria a base de decoraciones con carteles, banderas y objetos de artesanía española.

La inauguración la hizo el embajador de España en Dinamarca, don Juan Manuel Castro, quien, acompañado del jefe de la Oficina Nacional Española del Turismo en Copenhague, don Julián Sánchez Martín, ha atendido a los numerosos y selectos visitantes que han acudido a la recepción ofrecida con motivo de la inauguración.

Para el presente año se espera que la cifra de visitantes daneses a España sobrepase los cuatrocientos mil. A juzgar por el éxito logrado por la promoción que comentamos (a las que antecederon otras y seguirán más), no cabe duda que este éxito está claramente al alcance de las más lisonjeras posibilidades. — R. G. M.



Sus vacaciones  
Sus viajes de negocios  
Su viaje de novios  
Su fin de semana  
Si se ha quedado sin coche...

## ATESA

tiene un coche para usted  
Elija la tarifa que más le convenga y póngase al volante sin preocupaciones

Información y reservas:

## ATESA

Alquiler de coches

Lauria, 46 - Tel. 221 38 78 • Balmes, 141 - Tel. 228 49 04  
VIAJES MARSANS - Ramblas, 134-136 - Tel. 221 30 97 • Paseo de Gracia, 13 - Tel. 231 25 05 • Av. Generalísimo Franco, 443  
Tel. 230 12 00 • En REUS: San Juan, 32 - Tel. 30 17 39  
VIAJES ALHAMBRA - Av. José Antonio, 615 - Tel. 222 82 70  
RAC. Tel. 217 05 00

Sucursales en las principales ciudades de España

Solicite folleto con tarifas y elija la que más le convenga





**maga**  
muebles para comprar

Muebles que van a reflejar su particular manera de entender la vida.

**eurostil®**  
para comprar muebles Maga

EUROSTIL MOBILIARIO EUROPEO, DISTRIBUIDOR ACREDITADO DE maga

Buenos Aires, 20-22. Barcelona

MAGA: licencias AIRBORNE, BERNINI, HILLE, ARTWOODWORK, y patentes propias.